

pàggio (-gi), *m.* (stòr.) mlad ple-mić (u službi velikog plemića, da se nauči viteškom držanju [umijeću] i otmjenom ponaša-nju); skutoñoša, paž; šegrt (u nekim obrtima).

pagherò, *m.* — *all' ordine* (cam-biale propria), vlastita mjenica.

página, *f.* strana, stranica (lista, tabaka, hartije); list (hartije); sadržaj jedne strane; (la prima faccia della pagina) recto *m.*, (la seconda) verso *m.*; *le sacre -e*, svete knjige; *numeràr le -e*, obilježiti strane brojevima; (tip.) *métter in —*, sklopiti strane.

paginatura e paginazione, *f.* broj i sveukupnost stranica.

pàglia, *f.* slama; slamka, trun; opijak (od grožđa); (di sègala) ržana slama; *filo di —*, slamka (od žita), cijev od trske; *manì-polo di —*, gužva slame; — *ta-gliuzzata*, sječka; *sacco di —*, slamnjača; (fig.) *sulla —*, u kraj-njoj bijedi, sirotinja; *fuoco di —*, kratkotrajno oduševljenje; *uomo di —*, nikakav čovjek, onaj, koji pozajmljuje svoje ime pri nekom poslu; (p. u.) *ròmpere la —*, raskinuti ugovor; posva-diti se; *aver una —*, biti nakre-san; *colore di —*, slamna boja; *vino di —*, vino od suhoga grožđa.

pagliacciata e pagliacceria, *f.* šala, lakrdija.

pagliaccio (-ci), *m.* (buffone), pa-jac; komedijaš, lakrdijaš; (polit.) čovjek, koji često mijenja stran-ke; (di circo) pajac, lakrdijaš, klovn (clown).

pagliaio (-ai), *m.* šupa ili mjesto za slamu; stog slame; gomila slame u živinarniku.

pagliaiolo, *m.* slamar, slamarski trgovac.

pagliericcio (-ci), *m.* (da letto) slamnica; (paglia trita) slamuš-tina.

paglierino, *ag.* nježna slamna boja.

paglieto, *m.* ševarik; tršćak.

paglietto, *m.* ponjava od starih konopaca za pokrivanje nekih dijelova brodova.

pagliola, *f.* slamka, trun, slamči-ca; (fig.) sitnica, malenkost.

pagliolaia, *f.* (de' bovi) podvratnik.

pagliolo, *m.* (di barca) patos, dno; daska za spuštanje teških pred-meta; daska između lengera i

ladinog boka; (artigl.) platforma za topove.

pagliuca (-che) e **pagliùcola**, *f.* V. pagliola.

pagliuza, *f.* slamčica; (d' oro, nel-le sabbie) šljoka, šljokica, ljuš-tica (u rijekama); mrlja, zaga-sitost u dragom kamenu.

pagnotta, *f.* hljebac, hljeb; (iròn.) *eroi della —*, onaj, koji se pro-daje za plaću, obožavatelji onih, koji ih plaćaju.

pagnottista (-sti), *m.* (spreg.) koji je na sve spreman, koji puze za državnu plaću.

pago (-ghi), *m.* (archeol.) malo seoce.

pago (-ghi), *ag.* zadovoljan; (di prezzo) namiren; *concèrto a —*, plaćeni koncerat.

pagoda, *f.* pagoda, idolski hram; idol u pagodi, smiješna figura (čovječja) s pokretnom glavom; indijski zlatnik (L. 9.18). || *ag. manica —*, rukav uzak do lakta pa onda vrlo širok do šake.

pagro o **paguro**, *m.* (crostaceo) striglača.

paino, *m.* (pop.) gizdelin. || *ag.* otmjen, gospodski.

paio (fpl. *paia*) e (meno us.) **paro**, *m.* (di scarpe, guanti, calze, ecc. e cose necessariamente unite) par; (di cose necessariamente unite e sono di due parti, come forbici) jedne (nožice); (di cose non necessariamente unite) dva; (di persone unite per cèrti senti-menti, come spòsi) par; *rifare il —*, spariti, načiniti par; *un — d' anni fa*, ima po prilici dvije godine; (fig.) *questo è un altro par (paio) di maniche*, to je sasma druga stvar; *sono un —* (di due cattivi soggetti), ta dvo-jica pravi su par; — *di bòvi*, jaram volova; *un — di persone*, nekolicina; *a -a*, po dvoje; dva i dva; *un — di volte*, nekoliko puta.

paiolo, *m.* bakrač, kotao; (artigl.) platforma za topove.

pala, *f.* lopata; lopatica; (di remo, di ròta di battello) lopatica od vesla, pero (na ladinom točku); (di ròta di mulino) pero (na vo-deničnom točku); (d' altare) ar-hitektonski ili drvorezački ukras, na koji se naslanja oltar; *rac-cattare i danari colla —*, skupiti blago na lopate.